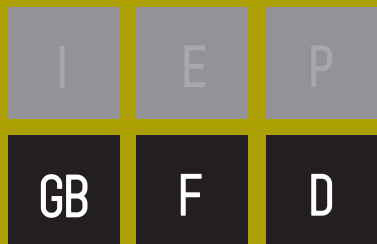


S219



The art of sanding



The versatility of the baby of the range

S219 features compact sizes and a small frame that perfectly fits the spaces of handicraft businesses.

Despite its limited dimensions, top performances are guaranteed. Its versatility makes the machine the perfect solution to satisfy any needs of calibration and first sanding. Precise and functional, it is equipped with fixed drums to calibrate and sand timber, and thus prepare it for further process. In S219 craft skills are translated into technology: manual skills are enhanced to make wood keep traces of tradition.

S219 is the baby of our range only for its dimensions.



La petite de la famille, multifonctionnelle

S219 n'est petite que par ses dimensions, avec son châssis réduit qui s'adapte parfaitement à l'espace d'un atelier artisanal. En revanche, ses prestations sont loin d'être limitées.

Une machine multifonctionnelle, permettant d'accomplir toutes les opérations de calibrage et de premier ponçage. Une machine précise et efficace: ses rouleaux fixes calibrent et poncent le bois afin de le préparer aux opérations suivantes.

S219, c'est le savoir-faire artisanal adopté par la technologie, un instrument qui reflète et met en valeur les compétences manuelles tout en laissant dans le bois une empreinte de la tradition. S219, la petite de la famille, mais seulement par ses dimensions.

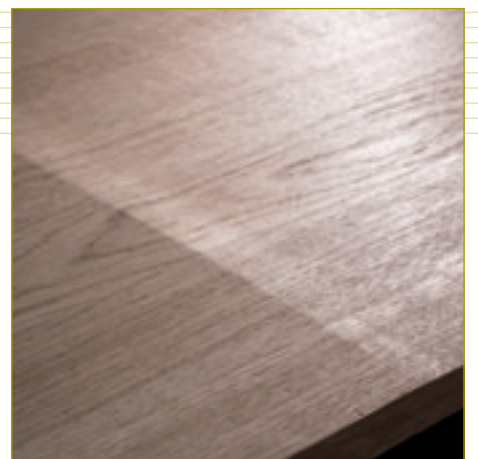
Die Vielseitigkeit der Kleinen des Hauses

Klein sind bei der S219 nur die Abmessungen: ein kompakter Rahmen, der sich perfekt an die Platzverhältnisse in handwerklichen Betrieben anpassen lässt. Ihre Leistungen jedoch sind alles andere als begrenzt.

Eine vielseitige Maschine für alle Erfordernisse des Kalibrierens und des ersten Schleifens. Eine präzise und funktionelle Maschine mit ihren starren Walzen, die das Holz kalibrieren und schleifen und das Material so für die folgenden Arbeiten vorbereiten. Die S219 ist handwerkliches Können, umgesetzt in Technologie, ein Instrument, das die manuellen Fertigkeiten widerspiegelt und unterstreicht und dem Holz das Siegel der Tradition aufprägt. S219, die Kleine des Hauses, aber nur in den Abmessungen.

S219

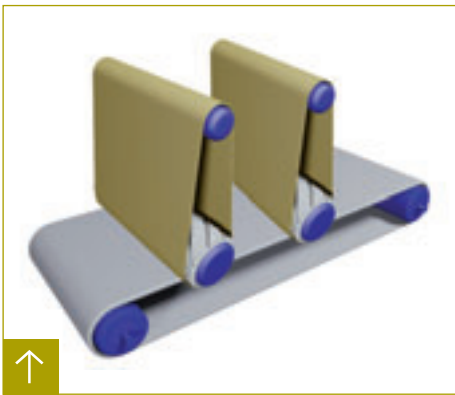




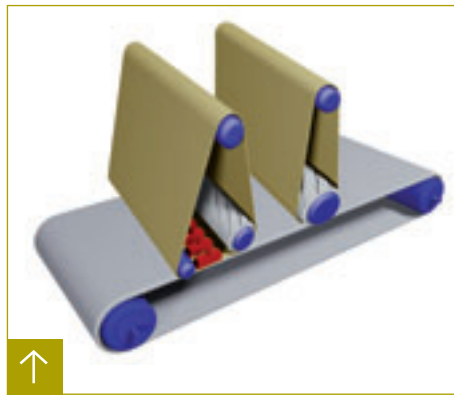


S219

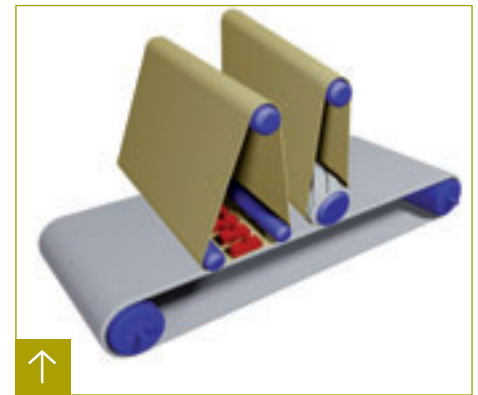
Working width / largeur de travail / Arbeitsbreite	970 mm
Sanding belt dimensions / dimensions bandes abrasives / Schleifbandmasse	1900 x 1000 mm
Infeed speed / vitesse d'entraînement tapis / Vorschubgeschwindigkeit	4,5/9 m/min
Infeed motor / moteur d'entraînement tapis / Vorschubmotor	0,5/0,9 HP (0,35/0,65 KW)
Working table height / hauteur table de travail / Arbeitshöhe	TF H900 - 740
Working height / hauteur de travail / Durchlaufhöhe	3-160
Belt motor / moteur de bande / Bandmotor	15 HP (11 KW) - 25 HP (18,5 KW)



R + R



R + KRT



R + T



Drum unit / Groupe rouleau / Walzen-Aggregat

The drum guarantees precision and efficiency. Depending on the hardness of the rubber and the drum diameter, can be used to calibrate, sand or satin-finish. Drums are available with a diameter of 240 mm or 320 mm. / Le groupe de travail à rouleau se distingue par une précision et un rendement de travail hors pair. En fonction de la dureté du caoutchouc utilisé et du diamètre du rouleau, le groupe peut être utilisé pour calibrer, poncer ou satinier. Les diamètres disponibles sont: 240 mm et 320 mm. / Die Walzen-Arbeitsaggregate zeichnen sich durch Präzision und Effizienz aus. Je nach Härte des verwendeten Gummis und Walzendurchmesser kann die Gruppe zum Kalibrieren, Schleifen oder Satinieren benutzt werden. Die lieferbaren Durchmesser sind: 240 mm und 320 mm.



Kombi unit / Groupe kombi / Kombi Aggregate

The Kombi unit (Viet patent, 1967) has two tools in the same abrasive belt. It is the ideal solution to perform different works without adding a further unit. / Le groupe Kombi (brevet Viet 1967) permet d'avoir deux outils de contact sur la même bande abrasive. Idéal pour différencier l'usinage sans devoir ajouter un autre groupe de travail. / Bei der Kombi-Gruppe (Viet-Patent 1967) kann man zwei Kontaktwerkzeuge auf demselben Schleifband haben. Ideal, wenn unterschiedliche Bearbeitungsarten nötig sind, weil damit keine weitere Arbeitsgruppe hinzugefügt werden muss.



Pushbuttons / Boutons-poussoirs / Druckknöpfe

The PUSHBUTTON driving panel controls the machine functions easily and intuitively. The system is complete with automatic positioning device for the thickness setting. / Le tableau de commande à BOUTONS POUSSOIRS permet de maîtriser très facilement et intuitivement les fonctions de la machine. Le système est doté d'un positionneur automatique qui règle la hauteur de travail. / Dank der TASTEN-Schalttafel können die Maschinenfunktionen sehr leicht und intuitiv betrieben werden. Das System hat auch ein automatisches Stellwerk für die Arbeitshöhe.



Braking system / Système de freinage / Bremssystem

Viet features disc brakes with floating calipers on every motor installed. The system is the same used on motorcycles and guarantees fast and safe stopping. / Viet utilise de freins à disque avec pince flottante pour chaque moteur installé. Le système dérivant de secteur motocycliste allie rapidité et sécurité. / Viet benutzt für alle installierten Motoren Scheibenbremsen mit schwimmendem Sattel. Dieses aus dem Motorradsektor stammende System garantiert Schnelligkeit und Sicherheit.



Linear blower cleaning sanding paper A.S.S. / Soufflette linéaire temporisée A.S.S. / Bandreinigungsgelblase mit spaar-luft A.S.S.

The A.S.S. (Air Saving System) blower optimizes the air consumption by only blowing and oscillating while the panel is being worked. / La soufflette A.S.S. optimise la consommation d'air en soufflant et oscillant uniquement pendant l'usinage du panneau. / Das Gebläse A.S.S. optimiert den Luftverbrauch, indem es nur während der Bearbeitung des Werkstücks bläst und pendelt.

Viet Italia Srl reserves the right to change, without any prior notice, the technical specification, dimensions, weights, accessories of the product and data shown in this catalogue. The illustrations in this catalogue are merely for information.

Viet Italia Srl se réserve le droit de modifier à tous moments, sans avis préalable, les caractéristique techniques, les dimensions, las masse, les accessoires du produits et les données figurant dans le présent catalogue. Les images de ce catalogue sont totalement indicatives.

Viet Italia Srl behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne Vorankündigung technische Eigenschaften. Abmessungen, Masse und in diesem Katalog angegeben Zuberhor und Daten der Produkte zu verändern. Die Abbildungen des vorliegenden Katalogs sind nur richtungweisend.



Viet Italia Srl a Biesse Company
Via Pesaro, 10/A · 61012 Gradara (PU) · Italy
Tel. +39.0541.964422
Fax +39.0541.964232
www.viet.it · viet@viet.it

